

16. ԱՌԵՎՏՈՒՐ ԵՎ ԱՅԼ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅ ՈՒՆՆԵՐ
TRADE AND OTHER SERVICES
ТОРГОВЛЯ И ПРОЧИЕ УСЛУГИ

Բաժնում ներկայացված են առևտրի և ծառայությունների ոլորտը բնութագրող վիճակագրական տվյալներ:

Առևտրի շրջանառությունը ներառում է մանրածախ և մեծածախ առևտրի շրջանառությունը, ինչպես նաև ավտոմեքենաների առևտուրը:

Առևտրի շրջանառության ցուցանիշը հաշվարկվում է առանց ավելացված արժեքի հարկի և այլ անուղղակի հարկերի:

Մանրածախ առևտրի շրջանառությունը վերջնական սպառման կամ տնային տնտեսությունում օգտագործման համար նախատեսված սպառողական ապրանքների վաճառքն է արժեքային արտահայտությամբ:

Մանրածախ առևտրի շրջանառության ցուցանիշը ձևավորվում է ըստ առևտրի օբյեկտների՝ խանութների, կրպակների, առևտրի այլ օբյեկտների (շարժիչային և կենցաղային վառելիքի մանրածախ առևտրի կետերի), ինչպես նաև առևտրի իրականացման վայրերի՝ սպառողական ապրանքների և գյուղատնտեսական արտադրանքի շուկաների, միջոցով իրականացված առևտրի շրջանառության հիման վրա:

Ապրանքային պաշարները յուրաքանչյուր ամսվա 1-ի դրությամբ, հաշվարկված առևտրի շրջանառության օրերով, հաշվարկվում է որպես առևտրի օբյեկտների ապրանքային պաշարների միջին ամսական ծավալի և տվյալ ամսվա առևտրի շրջանառության մեկ օրվա ծավալի հարաբերակցություն:

The section contains statistical data characterising trade and services.

Trade turnover includes retail trade turnover, wholesale trade turnover and motor vehicle trade. Trade turnover index is calculated excluding value added tax and indirect tax.

Retail trade turnover is the sale of consumer commodities for final consumption or for household use in value terms.

The retail trade turnover index is formed by trade buildings - shops, kiosks, other trade buildings (retail trade shops for motor and domestic fuel), as well as by trade realization places based on the trade turnover from consumer goods and agricultural products market.

Commodity stocks calculated by days of trade turnover as of the 1st of each month is calculated as correlation of average monthly volume of commodity stocks of trade units and trade turnover volume per day of the given month.

В разделе представлены статистические данные, характеризующие сферу торговли и услуг.

Оборот торговли включает оборот розничной торговли, оборот оптовой торговли и торговлю автомобилями. Показатель оборота торговли рассчитан без налога на добавленную стоимость и других косвенных налогов.

Оборот розничной торговли представляет собой стоимость проданных потребительских товаров для конечного потребления или использования в домашнем хозяйстве.

Показатель оборота розничной торговли формируется на основе оборота объектов торговли - магазинов, киосков, других объектов торговли (объекты розничной торговли моторного и бытового топлива), а также местами осуществления торговли - рынков потребительских товаров и рынков потребительских товаров и сельхозпродуктов.

Товарные запасы на 1-ое число каждого месяца, рассчитанные по дням оборота торговли, исчисляются как соотношение среднего объема товарных запасов за месяц к объему однодневного оборота торговли за данный месяц.

Մեծածախ է համարվում **առևտրի** այն տեսակը (գործունեությունը), երբ գնորդը մեծ խմբաքանակով ապրանքներ է ձեռք բերում դրանց հետագա վերավաճառքի համար այլ վաճառողներին, վերավաճառողներին, բայց ոչ վերջնական սպառողներին՝ համապատասխան հաշվարկային փաստաթղթերով: Մեծածախ առևտրի շրջանառության ցուցանիշը ներառում է նաև արտահանման ծավալները (բացառությամբ արտադրողների կողմից անմիջական արտահանումը, ինչպես նաև գազի և էլեկտրաէներգիայի արտահանումը):

Ավտոմեքենաների առևտուրը ներառում է ինչպես մասնագիտացված առևտրի կետերի միջոցով իրականացված ավտոմեքենաների, դրանց մասերի և պարագաների վաճառքը, այնպես էլ դրանց տեխնիկական սպասարկումը և նորոգումը:

Ծառայությունների ծավալն արտացոլում է մատուցված տարբեր տեսակի ծառայությունների ծավալը և հաշվառվում է այն ժամանակաշրջանի համար, որի ընթացքում մատուցվել են ծառայությունները, անկախ վճարումից, առանց ավելացված արժեքի և այլ նմանատիպ (անուղղակի) հարկերի: Ցուցանիշը չի ներառում նաև պետպատվերով իրականացված ծառայությունների ծավալը:

Ծառայությունների ծավալի ցուցանիշը ձևավորվում է կացության և հանրային սննդի կազմակերպման, մշակույթի, զվարճությունների և հանգստի (ստեղծագործական, արվեստի և հանդիսավոր ներկայացումների կազմակերպման, գրադարանների, արխիվների, թանգարանների և այլ մշակութային կազմակերպությունների

Wholesale trade is that type (activity) of trade, when the purchaser buys big consignment of goods by corresponding invoice with the purpose of further resale to salers reproccessors, but not to the final consumers. Indicator of wholesale trade turnover includes the export volumes (excluding the direct export by the producers, as well as gas and electricity export).

Motor vehicle trade includes both sale of motor vehicles, related parts and accessories, and maintenance and repair of motor vehicles via specialised trade units.

The volume of services reflects the volume of various types of rendered services and is registered for the period during which the services are rendered, regardless of payment, without value-added and similar (indirect) taxes. The indicator doesn't include also the volume of services implemented in state order.

The indicator on volume of services is formed from the following services: accommodation and food service activities, arts, entertainment and recreation (creative, arts and entertainment activities, libraries, archives, museums and other cultural activities, gambling and betting activities, sports activities and amusement and recreation activities), education (pre-primary education, primary education, secondary education, higher education, other

Оптовым считается тот вид **торговли** (деятельность), когда покупатель с соответствующими расчетными документами приобретает товары большими партиями для дальнейшей перепродажи другим продавцам, перерабатывающим объектам, но не конечным потребителям.

Показатель оборота оптовой торговли включает также объемы экспорта (за исключением экспорта непосредственно производителями, а также экспорта газа и электроэнергии).

Торговля автомобилями включает как продажу автомобилей, их деталей и принадлежностей через специализированные торговые объекты, так и техническое обслуживание и ремонт.

Объем услуг отражает объем предоставленных различных видов услуг и статистически измеряется за тот период, в течении которого были предоставлены услуги, независимо от формы оплаты, без налога на добавленную стоимость и других косвенных налогов, а также объема услуг госзаказа .

Показатель объема услуг формируется из следующих видов услуг: организации проживания и общественного питания, культуры, развлечения и отдыха (артистическая и прочая деятельность в области искусства и проведения культурно-массовых развлекательных мероприятий, деятельность библиотек, архивов, музеев и прочих учреждений культуры, организация

գործունեության, շահումով խաղերի կազմակերպման, սպորտի, զվարճությունների և հանգստի կազմակերպման), կրթության (նախադպրոցական, տարրական, միջնակարգ, նախնական, միջին մասնագիտական, բարձրագույն և հետբուհական, այլ կրթություն՝ մարմնամարզության, սպորտի, մշակույթի բնագավառում, հաշվապահական, օտար լեզուների, համակարգչային և այլ դասընթացներ), առողջապահության և բնակչության սոցիալական սպասարկման, անշարժ գույքի հետ կապված գործունեության (սեփական անշարժ գույքի առուվաճառքի, սեփական կամ վարձակալված անշարժ գույքի հանձնում վարձակալության և այլն), տեղեկատվության և կապի (հրատարակչության, կինո- և տեսաֆիլմերի, հեռուստատեսային ծրագրերի արտադրության, երաժշտական և այլ ձայնագրությունների հրատարակչության, հեռուստածրագրերի կազմման և հեռարձակման, հեռահաղորդակցության, տեղեկատվական տեխնոլոգիաների), տրանսպորտի՝ օդային, ցամաքային (ավտոմոբիլային, երկաթուղային, էլեկտրատրանսպորտ) առանց խողովակաշարային, փոստային և սուրհանդակային գործունեության, վարչարարական և օժանդակ գործունեության (վարձույթի և լիզինգի, զբաղվածության հարցերին առնչվող գործունեության, զբոսաշրջային, անվտանգության ապահովման և հետաքննությունների, շենքերի սպասարկման և բնատեսարանի բարեկարգման և ձեռնարկատիրական գործունեության), մասնագիտական, գիտական և տեխնիկական գործունեության (իրավաբանական և հաշվապահական գործունեության, գլխամասային գրասենյակների և

education: sports and recreation education, cultural education, accountant education, foreign languages education, computer and other courses education), human health and social work activities, real estate activities (buying and selling of own real estate, renting and operating of own or leased real estate etc), information and communication (publishing activities, motion picture, video and television programme production, sound recording and music publishing activities, television programming and broadcasting activities, telecommunications, computer related services), transport: air transport, land transport (motor vehicles, railroad lines, electric transport) without transport via pipeline, postal and courier activities, administrative and support service activities (rental and leasing activities, employment activities, tourism, security and investigation activities, services to buildings and landscape activities), professional, scientific and technical activities (legal and accounting activities, management consultancy activities, architectural and engineering activities, technical testing and analysis, advertising and market research, veterinary activities, other professional, scientific and technical activities n.e.c.), financial and insurance activities, other service activities (repair of computers and personal and household goods, washing and (dry-)cleaning of textile and fur products, other beauty treatment, funeral and related activities, physical well-being activities etc).

азартных игр, спортивная и прочая деятельность по организации отдыха и развлечений), образования (дошкольное, начальное, среднее образование, техническое и профессиональное среднее образование, высшее и послевузовское образование, прочая образовательная деятельность: в области физической культуры, спорта и культуры, обучение на курсах иностранных языков, на компьютерных курсах, на бухгалтерских курсах и прочих курсах), здравоохранения и социального обслуживания населения, операций с недвижимым имуществом (покупка и продажа собственного недвижимого имущества, сдача внаем собственного, арендованного недвижимого имущества и прочая деятельность с недвижимым имуществом), информации и связи (издательская деятельность, производство, распространение и показ кинофильмов, видео и телевизионных программ, звукозапись и издание музыки, предоставление телекоммуникационных услуг, деятельность в области информационной технологий), транспорта-воздушного, наземного (автомобильный, железнодорожный и электротранспорт) без трубопроводного, почтовой и курьерской деятельности, административной и вспомогательной деятельности (аренда и лизинг, деятельность в области занятости и туризма, обеспечение функционирования систем безопасности и расследований, деятельность по обслуживанию зданий, предпринимательская деятельность), в области управления и консультирования, деятельность в области архитектуры и инженерных изысканий, научные исследования и разработки, рекламная деятельность и изучение рынка, ветеринарная деятельность и прочая профессиональная, научная и техническая деятельность), финансовой и страховой деятельности и других услуг в сфере обслуживания (ремонт компьютеров, предметов личного пользования и бытовых

կառավարման հարցերով խորհրդատվական գործունեության, ճարտարապետական և ճարտարագիտական, տեխնիկական փորձարկումների, գիտական հետազոտությունների և մշակումների, գովազդային և շուկայի իրավիճակի հետազոտության, անասնաբուժական գործունեության, այլ մասնագիտական, գիտական և տեխնիկական գործունեության), ֆինանսական և ապահովագրական գործունեության, սպասարկման այլ ծառայությունների (համակարգիչներ, անձնական օգտագործման և կենցաղային արտադրատեսակների նորոգման, անհատական՝ մանածագործական և մորթե ատադրատեսակների լվացման և մաքրման, վարսավիրանոցների և գեղեցկության սրահների, թաղումների կազմակերպման, բաղնիքների և այլն) ծավալից:

товаров, индивидуальное обслуживание: стирка, химическая чистка и окрашивание текстильных и меховых изделий, деятельность парикмахерских и салонов красоты, организация похорон, деятельность бань и прочее).

ԱՌԵՎՏՐԻ ՀԻՄՆԱԿԱՆ ՑՈՒՑԱՆԻՇՆԵՐԸ
 MAIN INDICATORS OF TRADE
 ОСНОВНЫЕ ПОКАЗАТЕЛИ ТОРГОВЛИ

16.1. ԱՌԵՎՏՐԻ ՀԻՄՆԱԿԱՆ ՑՈՒՑԱՆԻՇՆԵՐԸ¹
 MAIN INDICATORS OF TRADE¹
 ОСНОВНЫЕ ПОКАЗАТЕЛИ ТОРГОВЛИ¹

	2015	2016	2017	2018	2019	
Մլն. դրամ (ընթացիկ գներով) Mln. drams (at current prices) Млн. драмов (в текущих ценах)						
Առևտրի շրջանառություն, ընդամենը այդ թվում՝	2 277 444.8	2 234 376.3	2 605 972.0	2 933 313.0	3 280 507.1	Trade turnover, total Оборот торговли, всего
Մանրածախ առևտրի շրջանառություն	1 313 998.1	1 243 637.0	1 335 742.8	1 411 771.8	1 549 987.0	including: в том числе: Retail trade turnover Оборот розничной торговли
Մեծածախ առևտրի շրջանառություն	880 247.3	895 883.6	1 156 517.6	1 389 714.6	1 589 855.9	Wholesale trade turnover Оборот оптовой торговли
Ավտոմեքենաների առևտուր	83 199.4	94 855.7	113 711.6	131 826.6	140 664.2	Motor vehicle trade Торговля автомобилями
Նախորդ տարվա նկատմամբ, % (համադրելի գներով) In % to previous year (at comparable prices) К предыдущему году % (в сопоставимых ценах)						
Առևտրի շրջանառություն, ընդամենը	91.7	101.1	114.2	108.8	109.9	Trade turnover, total Оборот торговли, всего
Մանրածախ առևտրի շրջանառություն	87.2	97.4	105.5	101.4	107.8	Retail trade turnover Оборот розничной торговли
Մեծածախ առևտրի շրջանառություն	99.5	104.6	126.3	116.5	112.4	Wholesale trade turnover Оборот оптовой торговли
Ավտոմեքենաների առևտուր	90.2	122.5	115.0	116.8	106.3	Motor vehicle trade Торговля автомобилями
2014թ. նկատմամբ, % (համադրելի գներով) In % to 2014 (at comparable prices) К 2014 году % (в сопоставимых ценах)						
Առևտրի շրջանառություն, ընդամենը	91.7	92.7	105.9	115.2	126.6	Trade turnover, total Оборот торговли, всего
Մանրածախ առևտրի շրջանառություն	87.2	84.9	89.6	90.9	98.0	Retail trade turnover Оборот розничной торговли
Մեծածախ առևտրի շրջանառություն	99.5	104.1	131.4	153.1	172.1	Wholesale trade turnover Оборот оптовой торговли
Ավտոմեքենաների առևտուր	90.2	110.5	127.1	148.4	157.8	Motor vehicle trade Торговля автомобилями

¹ Առանց ավելացված արժեքի հարկի և այլ անուղղակի հարկերի:
 Excluding value added tax and other indirect taxes.
 Без налога на добавленную стоимость и других косвенных налогов.

16.2. ՄԱՆՐԱԾԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՀԻՄՆԱԿԱՆ ՑՈՒՑԱՆԻՇՆԵՐԸ
 MAIN INDICATORS OF RETAIL TRADE
 ОСНОВНЫЕ ПОКАЗАТЕЛИ РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ

	2015	2016	2017	2018	2019	
Մանրածախ առևտրի շրջանառությունը, մլն. դրամ	1 313 998.1	1 243 637.0	1 335 742.8	1 411 771.8	1 549 987.0	Retail trade turnover, mln drams Оборот розничной торговли, млн. драмов
Մանրածախ առևտրի շրջանառությունը բնակչության մեկ շնչի հաշվով, դրամ	437 328.8	415 612.4	448 326.1	475 504.1	523 202.4	Total volume of retail trade turnover per capita, drams Оборот розничной торговли на душу населения, драмов
Ապրանքային պաշարները մանրածախ առևտրում						Stock of commodities in retail trade Товарные запасы в розничной торговле
Ծավալը տարեվերջին, մլն. դրամ	141 269.2	144 340.6	168 101.0	194 265.3	199 877.9	volume at the end of year, mln.drams объем на конец года, млн. драмов
ապահովվածությունն օրերով	35	21	20	19	18	provision with days обеспеченность в днях

16.3. ՄԱՆՐԱԾԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅԱՆ ՖԻԶԻԿԱԿԱՆ ԾԱՎԱԼԻ ԻՆԴԵՔՍՆԵՐՆ ԸՍՏ
 ԱՊՐԱՆՔԱՏԵՍԱԿՆԵՐԻ¹ (համադրելի գներով)
 PHYSICAL VOLUME INDICES OF RETAIL TRADE TURNOVER BY TYPES OF COMMODITY¹
 (at comparable prices)
 ИНДЕКСЫ ФИЗИЧЕСКОГО ОБЪЕМА ОБОРОТА РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ ПО ВИДАМ ТОВАРОВ¹
 (в сопоставимых ценах)

(նախորդ տարվա նկատմամբ, %)

(in % to previous year)
(к предыдущему году, %)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Պարենային ապրանքներ	86.2	97.6	104.2	109.1	109.4	Food products Продовольственные товары
դրանից՝						of which:
ալկոհոլային խմիչքներ	79.9	97.0	95.7	109.6	103.5	из них: alcoholic beverages алкогольные напитки
Ոչ պարենային ապրանքներ	84.2	96.9	111.4	108.4	113.4	Non-food products Непродовольственные товары

¹ Այստեղ և հետագայում՝ պարենային և ոչ պարենային ապրանքատեսակներին վերաբերող ցուցանիշները հաշվարկված են միայն խանութների կողմից իրականացվող մանրածախ առևտրի շրջանառության ծավալներով:
 Here and hereinafter: the indicators on food and non-food products are calculated according to the volumes of retail trade turnover carried out only by shops.
 Здесь и далее: показатели продовольственных и непродовольственных товаров рассчитаны объемами оборота розничной торговли, осуществляемыми только магазинами.

16.4. ՊԱՐԵՆԱՅԻՆ ԵՎ ՈՉ ՊԱՐԵՆԱՅԻՆ ԱՊՐԱՆՔՆԵՐԻ ՏԵՍԱԿԱՐԱՐ ԿՇԻՌԸ ՄԱՆՐԱԾԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅՈՒՆՈՒՄ
 FOOD AND NON-FOOD PRODUCTS RATIO IN THE VOLUME OF RETAIL TRADE TURNOVER
 УДЕЛЬНЫЙ ВЕС ПРОДОВОЛЬСТВЕННЫХ И НЕПРОДОВОЛЬСТВЕННЫХ ТОВАРОВ В ОБОРОТЕ РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ

(%)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Մանրածախ առևտրի շրջանառությունը	100	100	100	100	100	Retail trade turnover Оборот розничной торговли
Պարենային ապրանքների տեսակարար կշիռն առևտրի շրջանառությունում	58.8	58.9	58.6	58.3	57.6	Share of food goods in trade turnover Удельный вес продовольственных товаров в обороте торговли
Ոչ պարենային ապրանքների տեսակարար կշիռն առևտրի շրջանառությունում	41.2	41.1	41.4	41.7	42.4	Share of non food goods in trade turnover Удельный вес непродовольственных товаров в обороте торговли

16.5. ՄԱՆՐԱԾԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅՈՒՆՆ ԸՍՏ ՁԵՎԱՎՈՐՄԱՆ ԱՂԲՅՈՒՐՆԵՐԻ
 RETAIL TRADE TURNOVER BY FORMATION SOURCES
 ОБОРОТ РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ ПО ИСТОЧНИКАМ ФОРМИРОВАНИЯ

	2015	2016	2017	2018	2019	
Մլն. դրամ - Mln. Drams- Млн. драмов						
Մանրածախ առևտրի շրջանառություն, ընդամենը խանութների	1 313 998.1	1 243 637.0	1 335 742.8	1 411 771.8	1 549 987.0	Retail trade turnover- total Оборот розничной торговли, всего
սպառողական ապրանքների շուկաների	968 995.2	963 217.3	1 064 219.8	1 125 064.9	1 243 109.6	shops магазинов
գյուղատնտեսական արտադրանքի շուկաների	85 609.3	81 229.7	69 099.6	70 415.7	68 321.6	consumer goods markets рынков потребительских товаров
կրպակների	20 525.6	18 556.5	20 492.8	15 606.4	13 044.0	agricultural products markets
առևտրի այլ օբյեկտների	29 766.8	27 504.4	27 751.2	27 128.4	30 628.1	рынков сельхозпродукции kiosks
	209 101.2	153 129.1	154 179.4	173 556.4	194 883.7	киосков other trade units других объектов торговли

Ընդհանուրի նկատմամբ, % -In % to total-К итоду, %

	2015	2016	2017	2018	2019	
Մանրածախ առևտրի շրջանառություն, ընդամենը խանութների	100	100	100	100	100	Retail trade turnover- total Оборот розничной торговли, всего
սպառողական ապրանքների շուկաների	73.7	77.5	79.7	79.7	80.2	shops магазинов
գյուղատնտեսական արտադրանքի շուկաների	6.5	6.5	5.2	5.0	4.4	consumer goods markets рынков потребительских товаров
կրպակների	1.6	1.5	1.5	1.1	0.8	agricultural products markets
առևտրի այլ օբյեկտների	2.3	2.2	2.1	1.9	2.0	рынков сельхозпродукции kiosks
	15.9	12.3	11.5	12.3	12.6	киосков other trade units других объектов торговли

16.6. ՄԱՆՐԱԾԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅՈՒՆՆ ԸՍՏ ՄԱՐԶԵՐԻ ԵՎ Ք.ԵՐԵՎԱՆԻ
 RETAIL TRADE TURNOVER BY MARZES AND YEREVAN CITY
 ОБОРОТ РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ ПО МАРЗАМ И Г. ЕРЕВАН

(մլն. դրամ)

(mln. drams)
(млн. драмов)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Հայաստանի Հանրապետություն	1 313 998.1	1 243 637.0	1 335 742.8	1 411 771.8	1 549 987.0	Republic of Armenia Республика Армения
Ք. Երևան	1 004 305.8	920 522.7	989 557.3	1 027 811.6	1 136 630.8	Yerevan city г.Ереван
Արագածոտն	16 778.8	15 014.6	16 916.2	19 910.9	22 911.6	Aragatsotn Арагацотн
Արարատ	35 970.7	38 835.9	44 540.3	54 454.9	62 878.0	Ararat Арарат
Արմավիր	50 198.1	44 963.3	43 468.5	49 862.2	54 395.6	Arnavir Армавир
Գեղարքունիք	21 623.1	20 679.0	22 951.6	27 366.6	28 468.5	Gegharkunik Гегаркуник
Լոռի	47 165.6	46 265.8	44 635.8	44 290.4	44 505.9	Lori Лори
Կոտայք	45 784.8	64 536.7	61 991.7	64 981.4	71 181.8	Kotayk Котайк
Շիրակ	46 525.2	46 605.2	51 500.4	58 047.5	59 786.0	Shirak Ширак
Սյունիք	15 370.4	15 748.1	19 448.1	22 717.3	24 166.0	Syunik Сюник
Վայոց ձոր	5 635.5	5 229.6	7 275.9	8 263.6	8 033.4	Vayots Dzor Вайоц Дзор
Տավուշ	24 640.1	25 236.1	33 457.0	34 065.4	37 029.4	Tavush Тавуш

16.7. ՄԱՆՐԱԾԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅԱՆ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔՆ ԸՍՏ ՄԱՐԶԵՐԻ ԵՎ Ք.ԵՐԵՎԱՆԻ
 STRUCTURE OF RETAIL TRADE TURNOVER BY MARZES AND YEREVAN CITY
 СТРУКТУРА РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ ПО МАРЗАМ И Г. ЕРЕВАН

(ընդհանուրի նկատմամբ, %)

(in % to total)
(к итогу, %)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Հայաստանի Հանրապետություն	100	100	100	100	100	Republic of Armenia Республика Армения
Ք. Երևան	76.4	74.0	74.1	72.8	73.3	Yerevan city г.Ереван
Արագածոտն	1.3	1.2	1.3	1.4	1.5	Aragatsotn Արագոտն
Արարատ	2.7	3.1	3.3	3.9	4.1	Ararat Արարատ
Արմավիր	3.8	3.6	3.3	3.5	3.5	Artavir Армавир
Գեղարքունիք	1.7	1.7	1.7	2.0	1.8	Gegharkunik Гегаркуник
Լոռի	3.6	3.7	3.3	3.1	2.9	Lori Լորի
Կոտայք	3.5	5.2	4.6	4.6	4.6	Kotayk Котайк
Շիրակ	3.5	3.8	3.9	4.1	3.9	Shirak Ширак
Սյունիք	1.2	1.3	1.5	1.6	1.5	Syunik Сюник
Վայոց ձոր	0.4	0.4	0.5	0.6	0.5	Vayots Dzor Вайоц Дзор
Տավուշ	1.9	2.0	2.5	2.4	2.4	Tavush Тавуш

16.8. ՄԱՆՐԱԾՄԱՆ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅԱՆ ԱՊՐԱՆՔԱՅԻՆ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ
 COMMODITY STRUCTURE OF RETAIL TRADE TURNOVER
 ТОВАРНАЯ СТРУКТУРА ОБОРОТА РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ

(ընդհանուրի նկատմամբ,%)

(in % of total)
(к итогу, %)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Բոլոր ապրանքները	100	100	100	100	100	Goods-total Все товары
Պարենային ապրանքներ դրանցից՝	58.8	58.9	58.6	58.3	57.6	Food products Продовольственные товары of which:
միս և մսամթերք այդ թվում՝	7.4	6.7	6.5	6.7	6.3	из них: meat and meat products мясо и мясопродукты including:
միս և թռչուն	5.6	5.2	5.2	5.4	5.0	в том числе: meat and poultry мясо и птица
երշիկեղեն	1.6	1.3	1.1	1.1	1.0	sausages колбасные изделия
մսի պահածոներ	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	canned meat консервы мясные
ձուկ և ձկնամթերք	0.3	0.4	0.3	0.3	0.3	fish and fish products рыба и рыбопродукты
բանջարեղենային և մրգահա- տապտղային պահածոներ	0.3	0.3	0.2	0.4	0.4	canned vegetables, fruit and berries консервы овощные и фруктово-ягодные
սննդային յուղեր և ճարպեր որից՝	5.6	4.8	5.2	5.2	4.8	edible oils and fats пищевые масла и жиры of which:
կենդանական յուղ	2.0	1.5	1.5	1.7	1.5	из них: butter животное масло
բուսական յուղ	2.1	2.0	1.7	1.7	1.7	vegetable oil растительное масло
մարգարին և մարգարի- նային արտադրանք	0.7	0.6	0.7	0.7	0.6	margarine and margarine products маргарин и маргариновая продукция
հալած յուղ և այլ սննդային ճարպեր	0.8	0.7	0.6	0.5	0.4	processed oil and other edible fats топленное масло и другие пищевые жиры
կաթ և կաթնամթերք որից՝	2.1	2.1	2.2	2.2	2.1	milk and dairy products молоко и молочные про- дукты of which:
պանիր	1.0	1.0	1.0	1.1	1.0	из них: cheese сыр
ձու	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5	eggs яйца
շաքար	3.6	3.3	3.3	3.2	2.9	sugar сахар
հրուշակեղեն	2.0	2.3	2.4	2.4	2.5	confectionery products кондитерские изделия
թեյ	0.8	1.1	1.0	1.1	1.2	tea чай
աղ	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	salt соль
հաց և հացաբուլկեղեն	16.2	14.3	11.9	9.3	7.1	bread and bakery products хлеб и хлебобулочные изделия

	2015	2016	2017	2018	2019	
ալյուր, ձավարեղեն և մակարոնեղեն	4.0	3.5	3.1	3.3	3.0	flour, groats and pasta мука, крупа и макаронные изделия
ալյուր	2.9	2.5	2.6	2.3	2.0	flour мука
ձավարեղեն և ընդեղեն	0.4	0.4	0.5	0.5	0.5	groats and leguminous plants крупа и бобовые
մակարոնեղեն	0.7	0.6	0.5	0.5	0.5	pasta макаронные изделия
կարտոֆիլ	0.3	0.3	0.4	0.4	0.4	potatoes картофель
բանջարեղեն	0.3	0.3	0.3	0.4	0.4	vegetables овощи
պտուղներ, մրգեր, հատապլըտուղներ և բոստանային մշակաբույսեր	0.6	1.1	1.4	1.6	1.6	fruit, berries melons and watermelons плоды, фрукты, ягоды и бахчевые культуры
ալկոհոլային խմիչք	7.1	7.2	6.4	6.3	5.9	alcoholic beverages алкогольные напитки
Ոչ պարենային ապրանքներ	41.2	41.1	41.4	41.7	42.4	Non-food products Непродовольственные товары
դրանցից՝						of which: из них:
գործվածքեղեն	0.6	0.6	0.6	0.6	0.6	fabrics ткани
բամբակյա	0.3	0.3	0.3	0.3	0.4	cotton хлопчатобумажные
բրդյա	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	woolen шерстяные
մետաքայա	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	silk шелковые
հագուստ և սպիտակեղեն	3.0	3.6	4.2	4.4	4.6	clothing and underwear одежда и белье
տրիկոտաժեղեն և գուլպեղեն	0.4	0.1	0.5	0.5	0.5	knitwear, socks and stockings трикотажные и чулочно-носочные изделия
կոշիկ	1.2	1.3	1.5	1.5	1.5	footwear обувь
սինթետիկ լվացամիջոցներ	0.8	0.7	0.6	0.6	0.6	detergents синтетические моющие средства
ձեռքի օձառ	0.3	0.3	0.2	0.2	0.2	toilet soap туалетное мыло
օծանելիք և գեղարարական ապրանքներ	0.8	1.1	1.1	1.0	1.0	perfume and cosmetics парфюмерия и галантерея
թելեր	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	threads нити
ծխախոտի արտադրատեսակներ	2.5	3.7	4.2	4.3	4.6	tobacco products табачные изделия
մշակութային-կենցաղային նշանակության ապրանքներ	17.2	16.7	15.5	16.7	15.4	cultural and social appliances товары культурно-бытового назначения
դրանցից՝						of which: из них:
ժամացույցներ	0.2	0.2	1.0	0.6	0.6	clocks and watches часы
հեծանիվներ և մոպեդներ	0.06	0.08	0.05	0.1	0.1	bicycles and motorcycles велосипеды и мопеды
կահույք	1.5	1.2	1.0	1.1	1.2	furniture мебель
գորգ և գորգեղեն	0.3	0.2	0.1	0.1	0.1	carpets and carpet coverings ковры и ковровые изделия
շինարարական նյութեր	7.2	6.4	6.6	6.1	5.8	building materials строительные материалы

16.9. ՄՊԱՌՈՂԱԿԱՆ ԱՂՐԱՆՔՆԵՐԻ ՎԱՃԱՌՔԻ ՖԻԶԻԿԱԿԱՆ ԾԱՎԱԼԻ ԻՆԴԵՔՍՆԵՐԸ
 PHYSICAL VOLUME INDICES OF CONSUMER GOODS SALES
 ИНДЕКСЫ ФИЗИЧЕСКОГО ОБЪЕМА ПРОДАЖИ ПОТРЕБИТЕЛЬСКИХ ТОВАРОВ

(նախորդ տարվա նկատմամբ,%)

(in % to the previous year)
(к предыдущему году, %)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Պարենային ապրանքներ	86.2	97.6	104.2	109.1	109.4	Food products
միս և մսամթերք	97.0	89.2	100.2	106.7	106.9	Продовольственные товары meat and meat products
ձուկ և ձկնամթերք	87.4	80.5	79.6	100.5	107.9	мясо и мясопродукты
կենդանական յուղ	97.9	75.2	91.9	99.2	101.4	рыба и рыбопродукты
բուսական յուղ	94.3	92.8	95.0	115.5	117.6	butter
մարգարին և մարգարինային արտադրանք	80.4	87.6	121.4	116.6	103.3	животное масло vegetable oil
կաթ և կաթնամթերք	95.6	97.2	111.3	112.2	109.7	растительное масло margarine and margarine products
պանիր	94.1	101.8	109.9	118.9	105.5	маргарин и маргариновая продукция
ձու	97.8	98.1	102.4	119.5	106.4	milk and dairy products
շաքար	90.0	86.3	99.4	125.2	112.8	молоко и молочные продукты
հրուշակեղեն	96.6	110.0	110.8	113.6	116.8	cheese
հաց և հացաբուլկեղեն	68.6	86.7	90.6	89.4	87.1	сыр
ալյուր	101.2	87.3	108.4	100.3	95.3	eggs
մակարոնեղեն	82.1	87.9	73.9	112.9	119.4	яйца
կարտոֆիլ	92.4	103.4	110.0	122.7	95.4	sugar
բանջարեղեն	110.2	100.6	105.6	140.8	102.1	сахар
պտուղներ, մրգեր, հատապտուղներ և բոստանային մշակաբույսեր	155.9	170.0	150.3	137.6	112.8	confectionery products
ալկոհոլային խմիչք	90.7	97.0	95.7	109.6	103.5	кондитерские изделия
Ոչ պարենային ապրանքներ	84.2	96.9	111.4	108.4	113.4	bread and bakery products
բամբակյա կտորեղեն	104.7	92.6	131.6	129.2	111.4	хлеб и хлебобулочные изделия
բրդյա կտորեղեն և գլխաշոր	79.7	88.1	113.5	130.6	105.4	flour
մետաքսյա կտորեղեն	99.1	89.7	104.9	107.8	96.6	мука
հագուստեղեն	91.8	126.8	127.9	108.6	111.8	pasta
տրիկոտաժեղեն	89.2	88.8	121.5	125.3	103.1	макаронные изделия
գուլպեղեն	76.6	123.8	116.8	105.5	103.7	potatoes
կոշիկեղեն	88.0	109.6	122.6	106.1	108.0	картофель
						vegetables
						овощи
						fruit, berries melons and watermelons
						плоды, фрукты, ягоды и бахчевые культуры
						alcoholic beverages
						алкогольные напитки
						Non-food products
						Непродовольственные товары
						cotton fabrics
						хлопчатобумажные ткани
						woollens and wraps
						шерстяные ткани и платки
						silk fabrics
						шелковые ткани
						clothing
						одежда
						knitwear
						трикотажные изделия
						hosiery
						чулочно-носочные изделия
						footwear
						обувь

	2015	2016	2017	2018	2019	
տնտեսական օճառ	86.3	102.0	91.2	102.6	95.9	laundry soap
սինթետիկ լվացամիջոցներ	88.7	90.4	101.3	110.7	115.6	хозяйственное мыло detergents синтетические моющие средства

16.10. ԵՐԿԱՐԱԺԱՄԿԵՏ ՕԳՏԱԳՈՐԾՄԱՆ ՀԻՄՆԱԿԱՆ ՍՊԱՌՈՂԱԿԱՆ ԱՊՐԱՆՔՆԵՐԻ ՎԱՃԱՌՔԸ
SALES OF BASIC HOUSEHOLD DURABLE GOODS
ПРОДАЖА ОСНОВНЫХ ПОТРЕБИТЕЛЬСКИХ ТОВАРОВ ДЛИТЕЛЬНОГО ПОЛЬЗОВАНИЯ

(1 000 հատ)

(1 000 units)

(1 000 штук)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Ժամացույցներ	59.1	73.0	71.8	70.5	67.7	Clocks and watches Часы
Ռադիոընդունիչ սարքեր	2.3	2.2	1.6	1.4	1.1	Radio receivers Радиоприемные устройства
Հեռուստացույցներ	48.1	36.0	39.1	42.5	48.1	TV sets Телевизоры
Մագնիտոֆոններ, երաժշտական կենտրոններ, տեսասարքավորումներ	50.8	45.4	44.4	42.9	44.5	Tape recorders, mini systems, video equipments Магнитофоны, музыкальные центры, видеоаппаратура
Սառնարաններ և սառցարաններ	37.2	36.9	42.0	45.4	47.4	Refrigerators and freezers Холодильники и морозильники
Լվացքի մեքենաներ	43.3	37.4	40.0	42.2	44.7	Washing machines Стиральные машины
Էլեկտրափոշեկուլներ	33.8	25.4	37.8	41.9	43.1	Electric vacuum cleaners Электропылесосы
Հեծանիվներ և մոպեդներ	4.9	4.3	4.4	6.0	6.1	Bicycles and mopeds Велосипеды и мопеды

16.11. ՄԱՆԴԱԾԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՕԲՅԵԿՏՆԵՐԸ, տարեվերջին
 RETAIL TRADE ORGANIZATIONS, at the end of year
 ОБЪЕКТЫ РОЗНИЧНОЙ ТОРГОВЛИ, на конец года

	2015	2016	2017	2018	2019	
Ընդամենը, միավոր	17 765	18 108	17 617	17 583	19 786	Total, units Всего, единиц
խանութներ	13 971	14 486	14 296	14 412	16 660	shops магазины
սպառողական ապրանքների շուկաներ	64	55	53	54	52	consumer goods markets рынки потребительских товаров
գյուղատնտեսական արտադրանքի շուկաներ	22	19	19	18	16	agricultural products markets рынки сельхозпродукции
կրպակներ	2 834	2 662	2 369	2 183	2 132	kiosks киоски
առևտրի այլ օբյեկտներ	874	886	880	916	926	other trade units другие объектов торговли

Ընդամենի նկատմամբ, %

In % to total

К итогу, %

	100	100	100	100	100	
Ընդամենը	100	100	100	100	100	Total Всего
խանութներ	78.6	80.0	81.2	82.0	84.2	shops магазины
սպառողական ապրանքների շուկաներ	0.4	0.3	0.3	0.3	0.3	consumer goods markets рынки потребительских товаров
գյուղատնտեսական արտադրանքի շուկաներ	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	agricultural products markets рынки сельхозпродукции
կրպակներ	16.0	14.7	13.5	12.4	10.8	kiosks киоски
առևտրի այլ օբյեկտներ	4.9	4.9	5.0	5.2	4.6	other trade units другие объектов торговли

16.12. ԽԱՆՈՒԹՆԵՐԻ ԵՎ ԿՐՊԱԿՆԵՐԻ ՀԻՄՆԱԿԱՆ ՑՈՒՑԱՆԻՇՆԵՐԸ
 MAIN INDICATORS OF SHOPS AND KIOSKS
 ОСНОВНЫЕ ПОКАЗАТЕЛИ МАГАЗИНОВ И КИОСКОВ

	2015	2016	2017	2018	2019	
Խանութների քանակը, միավոր	13 971	14 486	14 296	14 412	16 660	Number of shops, units Число магазинов, единица
Դրանց առևտրական մակերեսը						Shopping floor space Их торговая площадь
ընդամենը, 1 000 մ ²	719.4	743.5	732.3	750.0	861.6	total, 1 000. m ² всего, 1 000 м ²
միջինը մեկ խանութի հաշվով, մ ²	51.5	51.3	51.2	52.0	51.7	average per shop, m ² в среднем на один магазин, м ²
10 000 բնակչի հաշվով, մ ²	2 394.3	2 484.7	2 457.9	2 526.1	2 908.4	per 10 000 population, m ² на 10 000 населения, м ²
Կրպակների քանակը, միավոր	2 834	2 662	2 369	2 183	2 132	Number of kiosks, units Число киосков, единица
10 000 բնակչի հաշվով, միավոր	9.4	8.9	8.0	7.4	7.2	per 10 000 population, units на 10 000 населения, единица

16.13. ՀԻՄՆԱԿԱՆ ՄԻՋՈՑՆԵՐԻ ԱՌԿԱՅՈՒԹՅՈՒՆԸ ԱՌԵՎՏՐԻ ՕԲՅԵԿՏՆԵՐՈՒՄ
 AVAILABILITY OF FIXED ASSETS IN TRADE UNITS
 НАЛИЧИЕ ОСНОВНЫХ СРЕДСТВ В ТОРГОВЫХ ОБЪЕКТАХ

	2015	2016	2017	2018	2019	
Հիմնական միջոցները տարեվերջին (ըստ սկզբնական արժեքի) ընդամենը, մլն. դրամ	127 192.9	133 448.7	142 043.9	144 897.6	175 277.7	Fixed assets at the end of year (according to primary value) total, mln. drams Основные средства на конец года (по первоначальной стоимости) всего, млн. драм
դրանցից՝						of which:
շենքեր	59 278.9	61 176.9	46 611.3	46 205.4	51 565.7	из них: dwellings здания
մեքենաներ և սարքավորումներ	22 347.0	23 234.8	25 609.0	29 867.3	31 399.0	machines and equipment машины и оборудования
տրանսպորտային միջոցներ	14 732.3	15 414.2	22 391.3	23 353.9	27 932.2	transport means транспортные средства
Ընդամենի նկատմամբ, % In % to total К итогу, %						
Հիմնական միջոցները տարեվերջին (ըստ սկզբնական արժեքի) ընդամենը, մլն. դրամ	100	100	100	100	100	Fixed assets at the end of year (according to primary value) total, mln. drams Основные средства на конец года (по первоначальной стоимости) всего, млн. драм
դրանցից՝						of which:
շենքեր	46.6	45.8	32.8	31.9	29.4	из них: dwellings здания
մեքենաներ և սարքավորումներ	17.6	17.4	18.0	20.6	18.0	machines and equipment машины и оборудования
տրանսպորտային միջոցներ	11.6	11.5	15.8	16.1	16.0	transport means транспортные средства

ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ¹
 SERVICES¹
 УСЛУГИ¹

16.14. ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼԸ²
 VOLUME OF SERVICES²
 ОБЪЕМ УСЛУГ²

(ընթացիկ գներով)

(at current prices)
 (в текущих ценах)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Ընդամենը ծառայություններ, մլն. դրամ որից անհատական	1 131 754.4 [◇]	1 247 165.0 [◇]	1 434 321.2 [◇]	1 725 840.2 [◇]	1 993 439.3	Total services, mln. drams Всего услуг, млн. драмов of which: из них: personal services индивидуальные
Նախորդ տարվա նկատմամբ, % In % of previous year К предыдущему году, %						
Ընդամենը ծառայություններ որից անհատական	100.7 [◇]	106.9 [◇]	114.6 [◇]	119.0 [◇]	114.6	Total services Всего услуг of which: из них: personal services индивидуальные
	94.9	97.6	110.5	122.6	97.5	

¹ Սույն փոփոխությունները պայմանավորված են ծառայությունների ոլորտի մաս կազմող «Շահումով խաղերի կազմակերպման հետ կապված գործունեության» (ՏԳՏԴ խմբ.2 հատված 92) ցուցանիշի հաշվարկումը՝ Ազգային հաշիվների համակարգ 2008 (ԱՀՀ 2008) միջազգային ստանդարտի մեթոդաբանական պահանջներին վերջնական համապատասխանեցմամբ:

These changes are stipulated by bringing the calculation of indicator on «Gambling and betting activities» (NACE Rev 2. division 92) as a part of services sphere to the final compliance with the methodological requirements of international standard “System of National Accounts 2008” (SNA 2008).

Данные изменения обусловлены окончательным соответствием расчета показателя «Деятельность по организации азартных игр» (КДЕС ред.2, раздел 92) –составной части сектора услуг, методологическим требованиям международного стандарта «Система национальных счетов 2008» (СНС 2008).

² Առանց ավելացված արժեքի հարկի և այլ անուղղակի հարկերի:

Excluding value added tax and other indirect taxes.

Без налога на добавленную стоимость и других косвенных налогов.

16.15. ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼՆԵՐՆ ԸՍՏ ՏԵՍԱԿՆԵՐԻ
 VOLUMES OF SERVICES BY TYPES
 ОБЪЕМЫ УСЛУГ ПО ВИДАМ

(մլն. դրամ)

(mln. drams)
 (млн. драмов)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Ընդամենը	1 131 754.4 [◇]	1 247 165.0 [◇]	1 434 321.2 [◇]	1 725 840.2 [◇]	1 993 439.3	Total Всего
Կացության և հանրային սննդի կազմակերպում	90 815.4	94 387.9	112 035.6	150 901.7	194 257.4	Accommodation and food service activities Организация проживания и общественного питания
այդ թվում՝						including:
հանրային սննդի կազմակերպում	68 688.2	71 427.0	83 608.5	116 404.2	152 463.3	в том числе: food and beverage service activities организация общественного питания
կացության կազմակերպում	22 127.2	22 960.9	28 427.1	34 497.5	41 794.1	accommodation организация проживания
Մշակույթ, զվարճություններ և հանգիստ	154 040.8 [◇]	203 710.6 [◇]	249 766.3 [◇]	338 451.6 [◇]	420 755.7	Arts, entertainment and recreation Культура, развлечения и отдых
Կրթություն	48 171.8	51 864.9	52 925.4	54 333.1	56 641.4	Education Образования
Առողջապահություն և բնակչության սոցիալական սպասարկում	44 781.5	47 292.7	56 569.1	74 055.1	87 328.5	Human health and social work activities Здравоохранение и социальное обслуживание населения
որից՝						of which:
առողջապահություն	43 262.9	45 504.4	54 551.9	70 941.9	84 172.2	из них: human health activities здравоохранения
Անշարժ գույքի հետ կապված գործունեություն	41 354.8	46 378.1	50 386.9	59 157.4	64 510.4	Real estate activities Операций с недвижимым имуществом
որից՝						of which:
սեփական կամ վարձակալված անշարժ գույքի հանձնում վարձակալության	35 609.4	39 613.3	43 329.3	49 562.1	53 363.3	из них: renting and operating of own or leased real estate сдача внаем собственного или арендованного недвижимого имущества
Տեղեկատվություն և կապ	221 174.1	222 995.4	233 797.6	245 747.0	272 554.4	Information and communication Информация и связь
որից՝						of which:
հեռահաղորդակցություն	160 158.2	143 018.1	135 979.6	136 699.5	132 463.9	из них: telecommunications телекоммуникация
տեղեկատվական տեխնոլոգիաներ ¹	41 887.5	59 284.5	75 842.8	87 530.3	114 379.6	computer related services информационные технологии
Տրանսպորտ	147 604.3	168 843.4	196 987.9	221 692.0	242 304.1	Transport Транспорт
այդ թվում՝						including:
ցամաքային տրանսպորտ	88 287.5	105 793.2	118 493.2	130 612.2	147 748.0	в том числе: land transport наземный транспорт

¹ Սկսած 2018թ.-ից ցուցանիշի աղբյուրը Տրանսպորտի, կապի և տեղեկատվական տեխնոլոգիաների նախարարության, իսկ 2019թ.-ից՝ Բարձր տեխնոլոգիական արդյունաբերության նախարարության վարչական ռեգիստրի տվյալներն են:
 Since 2018 the source for the indicator is the data from administrative register of the Ministry of Transport, Communication and Information Technologies and since 2019 – the Ministry of High-Tech Industry.
 Начиная с 2018г. источником показателя являются данные административного регистра Министерство транспорта, связи и информационных технологий, а с 2019 г. - Министерство высокотехнологической промышленности.

	2015	2016	2017	2018	2019	
օդային տրանսպորտ	-	2 496.7	5 111.8	3 891.7	8 207.7	air transport воздушный транспорт
փոստային և սուրհան- դակային	4 034.6	4 301.7	5 417.6	6 610.1	7 886.8	postal and courier activities почтовый и курьерский
այլ	55 282.2	56 251.8	67 965.3	80 578.0	78 461.6	other прочие
Վարչարարական և օժանդակ գործունեություն	57 289.0	67 622.0	75 716.7	89 594.2	96 825.9	Administrative and support service activities Административная и вспомо- гательная деятельность
որից՝						of which:
ձեռնարկատիրական գործունեություն	17 628.1	21 167.0	21 448.9	25 806.4	24 004.4	office administrative, office support and other business support activities предпринимательская деятельность
զբոսաշրջային գործակալու- թյունների գործունեություն	13 776.0	19 290.8	23 491.8	28 877.5	36 295.8	travel agency, tour operator and other reservation service and related activities деятельность туристических агентов
վարձույթ և լիզինգ	6 018.5	7 350.9	10 333.3	10 715.5	11 442.3	rental and leasing activities аренда и лизинг
Մասնագիտական, գիտական և տեխնիկական գործունեություն	64 143.7	67 221.5	70 233.1	79 779.8	87 543.6	Professional, scientific and technical activities Профессиональная, научная и техническая деятельность
որից՝						of which:
գովազդային գործունեու- թյուն և շուկայի իրավիճակի հետազոտություն	15 482.1	17 739.4	17 858.2	22 340.3	24 671.1	advertising and market research рекламная деятельность и изучение рынка
այդ թվում՝						including:
գովազդային գործունեու- թյուն	13 591.5	14 776.8	15 178.1	18 095.6	19 606.3	advertising рекламная деятельность
շուկայի իրավիճակի հետազոտություն	1 890.6	2 962.6	2 680.1	4 244.7	5 064.8	market research изучение рынка
գիտական հետազոտութ- յուններ և մշակումներ	4 831.5	4 073.7	4 109.5	3 879.4	4 188.8	scientific research and development научные исследования и раз- работки
Ֆինանսական և ապահո- վագրական գործունեություն	237 955.9	250 343.3	307 504.3	382 236.0	441 599.8	Financial and insurance activities Финансовая и страховая дея- тельность
որից՝						of which:
բանկերի գործունեություն	170 945.4	182 378.5	204 575.7	236 326.2	278 654.9	banking activities деятельность банков
Սպասարկման այլ ծառա- յություններ	24 423.1	26 505.2	28 398.3	29 892.3	29 118.1	Other service activities Другие услуги в сфере обслуживания
որից՝						of which:
անհատական	12 864.2	13 297.5	14 862.7	18 283.5	17 976.1	other personal service activities индивидуальные услуги

16.16. ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼԻ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔԸ

STRUCTURE OF VOLUME OF SERVICES

СТРУКТУРА ОБЪЕМА УСЛУГ

(ընդամենի նկատմամբ, %)

(in % to total)
(к общему итогу, %)

	2015 [◇]	2016 [◇]	2017 [◇]	2018 [◇]	2019	
Ընդամենը	100	100	100	100	100	Total Всего
Կացության և հանրային սննդի կազմակերպում	8.0	7.6	7.8	8.7	9.7	Accommodation and food service activities Организация проживания и общественного питания
այդ թվում՝						including:
հանրային սննդի կազմակերպում	6.1	5.7	5.8	6.7	7.6	в том числе: food and beverage service activities организация общественного питания
կացության կազմակերպում	1.9	1.9	2.0	2.0	2.1	accommodation организация проживания
Մշակույթ, զվարճություններ և հանգիստ	13.6	16.3	17.4	19.6	21.1	Arts, entertainment and recreation Культура, развлечения и отдых
Կրթություն	4.3	4.2	3.7	3.2	2.8	Education Образования
Առողջապահություն և բնակչության սոցիալական սպասարկում	4.0	3.8	3.9	4.3	4.4	Human health and social work activities Здравоохранение и социальное обслуживание населения
որից՝						of which:
առողջապահություն	3.8	3.6	3.8	4.1	4.2	из них: human health activities здравоохранения
Անշարժ գույքի հետ կապված գործունեություն	3.7	3.7	3.5	3.4	3.2	Real estate activities Операций с недвижимым имуществом
որից՝						of which:
սեփական կամ վարձակալված անշարժ գույքի հանձնում վարձակալության	3.1	3.2	3.0	2.9	2.7	из них: renting and operating of own or leased real estate сдача внаем собственного или арендованного недвижимого имущества
Տեղեկատվություն և կապ	19.5	17.9	16.3	14.2	13.7	Information and communication Информация и связь
որից՝						of which:
հեռահաղորդակցություն	14.2	11.5	9.5	7.9	6.6	из них: telecommunications телекоммуникация
տեղեկատվական տեխնոլոգիաներ	3.7	4.8	5.2	5.1	5.7	computer related services информационные технологии
Տրանսպորտ	13.0	13.5	13.7	12.9	12.2	Transport Транспорт
այդ թվում՝						including:
ցամաքային տրանսպորտ	7.8	8.5	8.3	7.6	7.4	в том числе: land transport наземный транспорт
օդային տրանսպորտ	-	0.2	0.3	0.2	0.4	air transport воздушный транспорт
փոստային և սուրհանդակային	0.3	0.3	0.4	0.4	0.4	postal and courier activities почтовый и курьерский
այլ	4.9	4.5	4.7	4.7	4.0	other прочие

	2015 [◇]	2016 [◇]	2017 [◇]	2018 [◇]	2019	
Վարչարարական և օժանդակ գործունեություն	5.1	5.4	5.3	5.2	4.9	Administrative and support service activities
որից՝						Административная и вспомогательная деятельность
of which:						из них:
աշխարհային գործունեություն	1.5	1.7	1.5	1.5	1.2	office administrative, office support and other business support activities
գրասաշրջային գործակալությունների գործունեություն	1.2	1.5	1.6	1.7	1.8	предпринимательская деятельность
վարձույթ և լիզինգ	0.5	0.6	0.7	0.6	0.6	travel agency, tour operator and other reservation service and related activities
Մասնագիտական, գիտական և տեխնիկական գործունեություն	5.7	5.4	4.9	4.6	4.4	деятельность туристических агентов
որից՝						rental and leasing activities
գովազդային գործունեություն և շուկայի իրավիճակի հետազոտություն	1.4	1.4	1.2	1.3	1.2	аренда и лизинг
այդ թվում՝						Professional, scientific and technical activities
գովազդային գործունեություն	1.2	1.2	1.0	1.0	1.0	Профессиональная, научная и техническая деятельность
շուկայի իրավիճակի հետազոտություն	0.2	0.2	0.2	0.3	0.2	of which:
գիտական հետազոտություններ և մշակումներ	0.4	0.3	0.3	0.2	0.2	из них:
Ֆինանսական և ապահովագրական գործունեություն	21.0	20.1	21.5	22.2	22.1	advertising and market research
որից՝						рекламная деятельность и изучение рынка
բանկերի գործունեություն	15.1	14.6	14.2	13.7	14.0	including:
Սպասարկման այլ ծառայություններ	2.2	2.1	2.0	1.7	1.5	в том числе:
որից՝						advertising
անհատական	1.1	1.1	1.0	1.0	0.9	рекламная деятельность
						market research
						изучение рынка
						scientific research and development
						научные исследования и разработки
						Financial and insurance activities
						Финансовая и страховая деятельность
						of which:
						из них:
						banking activities
						деятельность банков
						Other service activities
						Другие услуги в сфере обслуживания
						of which:
						из них:
						other personal service activities
						индивидуальные услуги

16.17. ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼԸ ՄԵՎ ՇՆՁԻ ՀՍՇՎՈՎ
 VOLUME OF RENDERED SERVICES PER CAPITA
 ОБЪЕМ УСЛУГ В РАСЧЕТЕ НА ДУШУ НАСЕЛЕНИЯ

(դրամ)

(drams)
(драмов)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Ընդամենը	376 673.9 [◇]	416 791.4 [◇]	481 412.8 [◇]	581 286.7 [◇]	672 890.9	Total Всего
Կացության և հանրային սննդի կազմակերպում	30 225.3	31 543.6	37 603.4	50 825.8	65 572.1	Accommodation and food service activities Организация проживания и общественного питания
այդ թվում՝						including:
հանրային սննդի կազմակերպում	22 861.0	23 870.3	28 062.2	39 206.5	51 464.4	в том числе: food and beverage service activities организация общественного питания
կացության կազմակերպում	7 364.4	7 673.3	9 541.2	11 619.3	14 107.7	accommodation организация проживания
Մշակույթ, զվարճություններ և հանգիստ	51 268.3 [◇]	68 078.3 [◇]	83 831.1 [◇]	113 995.1 [◇]	142 027.2	Arts, entertainment and recreation Культура, развлечения и отдых
Կրթություն	16 032.7	17 332.8	17 763.8	18 300.1	19 119.5	Education Образования
Առողջապահություն և բնակչության սոցիալական սպասարկում	14 904.3	15 804.8	18 986.7	24 942.8	29 478.0	Human health and social work activities Здравоохранение и социальное обслуживание населения
որից՝						of which:
առողջապահություն	14 398.9	15 207.2	18 309.7	23 860.5	28 412.6	из них: human health activities здравоохранения
Անշարժ գույքի հետ կապված գործունեություն	13 763.8	15 499.1	16 911.8	19 925.0	21 775.7	Real estate activities Операций с недвижимым имуществом
որից՝						of which:
սեփական կամ վարձակալված անշարժ գույքի հանձնում վարձակալության	11 851.6	13 238.4	14 543.0	16 693.2	18 012.9	из них: renting and operating of own or leased real estate сдача внаем собственного или арендованного недвижимого имущества
Տեղեկատվություն և կապ	73 611.8	74 523.1	78 471.4	82 771.0	92 001.5	Information and communication Информация и связь
որից՝						of which:
հեռահաղորդակցություն	53 304.3	47 795.4	45 639.9	46 042.3	44 713.6	из них: telecommunications телекоммуникация
տեղեկատվական տեխնոլոգիաներ	13 941.1	19 812.4	25 455.7	29 481.4	38 609.1	computer related services информационные технологии
Տրանսպորտ	49 126.1	56 426.0	66 116.6	74 668.9	81 790.4	Transport Транспорт
այդ թվում՝						of which:
ցամաքային տրանսպորտ	29 384.1	35 355.1	39 770.8	43 992.0	49 872.7	в том числе: land transport наземный транспорт
օդային տրանսպորտ	-	834.4	1 715.7	1 310.8	2 770.5	air transport воздушный транспорт
փոստային և սուրհանդակային	1 342.8	1 437.6	1 818.4	2 226.4	2 662.2	postal and courier activities почтовый и курьерский
այլ	18 399.2	18 798.9	22 811.7	27 139.7	26 485.0	other прочие

	2015	2016	2017	2018	2019	
Վարչարարական և օժանդակ գործունեություն	19 067.1	22 598.7	25 413.4	30 176.6	32 683.8	Administrative and support service activities Административная и вспомогательная деятельность
որից՝						of which:
ձեռնարկատիրական գործունեություն	5 867.0	7 073.8	7 199.1	8 691.9	8 102.8	из них: office administrative, office support and other business support activities
զբոսաշրջային գործակալությունների գործունեություն	4 585.0	6 446.8	7 884.7	9 726.3	12 251.7	предпринимательская деятельность travel agency, tour operator and other reservation service and related activities
վարձույթ և լիզինգ	2 003.1	2 456.6	3 468.2	3 609.1	3 862.4	деятельность туристических агентов rental and leasing activities
Մասնագիտական, գիտական և տեխնիկական գործունեություն	21 348.5	22 464.8	23 572.9	26 870.9	29 550.6	аренда и лизинг Professional, scientific and technical activities
որից՝						Профессиональная, научная и техническая деятельность
գովազդային գործունեություն և շուկայի իրավիճակի հետազոտություն այդ թվում՝	5 152.8	5 928.3	5 993.9	7 524.5	8 327.8	of which: advertising and market research рекламная деятельность и изучение рынка
գովազդային գործունեություն	4 523.6	4 938.3	5 094.3	6 094.8	6 618.2	including: в том числе: advertising рекламная деятельность
շուկայի իրավիճակի հետազոտություն	629.2	990.1	899.5	1 429.7	1 709.6	market research изучение рынка
գիտական հետազոտություններ և մշակումներ	1 608.0	1 361.4	1 379.3	1 306.6	1 413.9	scientific research and development научные исследования и разработки
Ֆինանսական և ապահովագրական գործունեություն	79 197.2	83 662.5	103 210.1	128 742.3	149 063.2	Financial and insurance activities
որից՝						Финансовая и страховая деятельность
բանկերի գործունեություն	56 894.6	60 949.3	68 663.4	79 597.9	94 060.7	of which: из них: banking activities деятельность банков
Սպասարկման այլ ծառայություններ	8 128.8	8 857.7	9 531.6	10 068.2	9 828.9	Other service activities Другие услуги в сфере обслуживания
որից՝						of which:
անհատական	4 281.5	4 443.9	4 988.5	6 158.1	6 067.9	из них: other personal service activities индивидуальные услуги

16.18. ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ՖԻԶԻԿԱԿԱՆ ԾԱՎԱԼԻ ԻՆԴԵՔՍՆԵՐԸ
 INDICES OF PHYSICAL VOLUME OF SERVICES
 ИНДЕКСЫ ФИЗИЧЕСКОГО ОБЪЕМА УСЛУГ

(նախորդ տարվա նկատմամբ,%)

(in % to previous year)

(к предыдущему году, %)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Ընդամենը	100.7 [◇]	106.9 [◇]	114.6 [◇]	119.0 [◇]	114.6	Total
Կացության և հանրային սննդի կազմակերպում	99.7	100.1	119.4	132.0	126.3	Всего Accommodation and food service activities Организация проживания и общественного питания
այդ թվում՝						including:
հանրային սննդի կազմակերպում	97.9	100.5	117.7	135.4	129.4	в том числе: food and beverage service activities организация общественного питания
կացության կազմակերպում	105.7	98.8	124.5	121.7	115.9	accommodation организация проживания
Մշակույթ, զվարճություններ և հանգիստ	165.7 [◇]	120.2 [◇]	124.4 [◇]	134.7 [◇]	122.0	Arts, entertainment and recreation Культура, развлечения и отдых
Կրթություն	104.0	104.8	100.2	100.3	101.9	Education Образования
Առողջապահություն և բնակչության սոցիալական սպասարկում	96.3	101.8	118.7	125.7	113.2	Human health and social work activities Здравоохранение и социальное обслуживание населения
որից՝						of which:
առողջապահություն	96.3	101.4	118.9	124.9	113.9	из них: human health activities здравоохранения
Անշարժ գույքի հետ կապված գործունեություն	99.7	105.8	108.0	109.5	106.6	Real estate activities Операций с недвижимым имуществом
որից՝						of which:
սեփական կամ վարձակալված անշարժ գույքի հանձնում վարձակալության	103.1	104.9	108.6	106.7	105.3	из них: renting and operating of own or leased real estate сдача внаем собственного или арендованного недвижимого имущества
Տեղեկատվություն և կապ	98.4	100.9	105.3	104.7	110.7	Information and communication Информация и связь
որից՝						of which:
հեռահաղորդակցություն	93.3	90.2	95.1	100.8	97.1	из них: telecommunications телекоммуникация
տեղեկատվական տեխնոլոգիաներ	122.2	139.0	129.6	114.0	130.0	computer related services информационные технологии
Տրանսպորտ	80.1	117.9	114.8	110.9	109.0	Transport Транспорт
այդ թվում՝						including:
ցամաքային տրանսպորտ	86.0	124.6	111.3	108.5	112.2	в том числе: land transport наземный транспорт
օդային տրանսպորտ	-	-	202.5	74.9	2.1 անգ. րազ times	air transport воздушный транспорт
փոստային և սուրհանդակային	154.8	106.6	125.9	122.0	119.3	postal and courier activities почтовый и курьерский

	2015	2016	2017	2018	2019	
այլ	88.1	105.8	119.5	116.7	96.6	other прочие
Վարչարարական և օժանդակ գործունեություն	94.9	114.5	110.2	116.2	109.4	Administrative and support service activities Административная и вспомогательная деятельность
որից՝						of which:
ձեռնարկատիրական գործունեություն	99.7	112.1	101.3	120.2	92.7	office administrative, office support and other business support activities предпринимательская деятельность
զբոսաշրջային գործակալությունների գործունեություն	81.1	146.4	116.9	119.9	130.5	travel agency, tour operator and other reservation service and related activities деятельность туристических агентов
վարձույթ և լիզինգ	92.1	118.1	138.5	103.5	106.2	rental and leasing activities аренда и лизинг
Մասնագիտական, գիտական և տեխնիկական գործունեություն	99.5	97.1	104.4	113.4	108.8	Professional, scientific and technical activities Профессиональная, научная и техническая деятельность
որից՝						of which:
գովազդային գործունեություն և շուկայի իրավիճակի հետազոտություն	87.6	106.4	100.6	125.0	110.1	advertising and market research рекламная деятельность и изучение рынка
այդ թվում՝						including: в том числе:
գովազդային գործունեություն	92.5	101.0	102.7	119.1	108.0	advertising рекламная деятельность
շուկայի իրավիճակի հետազոտություն	63.7	145.1	90.4	158.2	118.9	market research изучение рынка
գիտական հետազոտություններ և մշակումներ	98.7	83.2	102.0	93.3	101.5	scientific research and development научные исследования и разработки
Ֆինանսական և ապահովագրական գործունեություն	96.7	102.3	121.1	124.5	116.5	Financial and insurance activities Финансовая и страховая деятельность
որից՝						of which:
բանկերի գործունեություն	92.2	99.4	110.6	115.6	118.9	banking activities деятельность банков
Սպասարկման այլ ծառայություններ	103.2	104.0	106.5	104.7	96.7	Other service activities Другие услуги в сфере обслуживания
որից՝						of which:
անհատական	94.9	97.6	110.5	122.6	97.5	other personal service activities индивидуальные услуги

16.19. ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼՆ ԸՍՏ ՄԱՐԶԵՐԻ ԵՎ Ք.ԵՐԵՎԱՆԻ
 VOLUME OF SERVICES BY MARZES AND YEREVAN CITY
 ОБЪЕМ УСЛУГ ПО МАРЗАМ И Г. ЕРЕВАН

(մլն. դրամ)

(mln. drams)
(млн. драмов)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Հայաստանի Հանրապետություն	1 131 754.4 [◇]	1 247 165.0 [◇]	1 434 321.2 [◇]	1 725 840.2 [◇]	1 993 439.3	Republic of Armenia Республика Армения
Ք. Երևան	924 079.0 [◇]	1 010 218.4 [◇]	1 160 647.3 [◇]	1 411 212.0 [◇]	1 661 801.9	Yerevan city г.Ереван
Արագածոտն	9 138.0	9 272.4	10 822.2	12 994.5	14 618.7	Aragatsotn Արագոտն
Արարատ	18 617.4	19 072.7	23 106.3	29 698.4	34 535.1	Ararat Արարատ
Արմավիր	19 357.7	17 936.8	22 213.1	28 260.2	32 179.9	Armarir Արմավիր
Գեղարքունիք	8 952.7	14 662.3	19 367.8	15 516.0	16 000.3	Gegharkunik Գեղարքունիք
Լոռի	17 663.7	15 868.0	18 303.1	21 276.0	23 711.9	Lori Լորի
Կոտայք	72 237.6 [◇]	92 107.8 [◇]	96 770.4 [◇]	108 881.8 [◇]	121 195.4	Kotayk Կոտայք
Շիրակ	25 017.0	21 280.2	25 136.8	27 796.6	32 478.1	Shirak Շիրակ
Սյունիք	19 102.4	29 197.9	35 488.9	43 975.1	25 501.6	Syunik Սյունիք
Վայոց ձոր	6 991.8	6 781.5	8 354.3	9 883.5	10 980.4	Vayots Dzor Վայոց Դձոր
Տավուշ	10 597.1	10 767.0	14 111.0	16 346.1	20 436.0	Tavush Տավուշ

16.20. ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼԻ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔՆ ԸՍՏ ՄԱՐԶԵՐԻ ԵՎ Ք.ԵՐԵՎԱՆԻ
 STRUCTURE OF SERVICES BY MARZES AND YEREVAN CITY
 СТРУКТУРА УСЛУГ ПО МАРЗАМ И Г. ЕРЕВАН

(ընդհանուրի նկատմամբ, %)

(in % to total)
(к итогу, %)

	2015 [◇]	2016 [◇]	2017 [◇]	2018 [◇]	2019	
Հայաստանի Հանրապետություն	100	100	100	100	100	Republic of Armenia Республика Армения
Ք. Երևան	81.7	81.0	80.9	81.8	83.4	Yerevan city г.Ереван
Արագածոտն	0.8	0.7	0.8	0.8	0.7	Aragatsotn Արագածոտն
Արարատ	1.6	1.5	1.6	1.7	1.7	Ararat Արարատ
Արմավիր	1.7	1.4	1.5	1.6	1.6	Artavir Արմավիր
Գեղարքունիք	0.8	1.2	1.4	0.9	0.8	Gegharkunik Գեղարքունիք
Լոռի	1.6	1.3	1.3	1.2	1.2	Lori Լորի
Կոտայք	6.4	7.4	6.7	6.3	6.1	Kotayk Կոտայք
Շիրակ	2.2	1.7	1.7	1.6	1.6	Shirak Շիրակ
Սյունիք	1.7	2.3	2.5	2.5	1.3	Syunik Սյունիք
Վայոց ձոր	0.6	0.6	0.6	0.6	0.6	Vayots Dzor Վայոց Դձոր
Տավուշ	0.9	0.9	1.0	1.0	1.0	Tavush Տավուշ

16.21. ԱՆՀՍՍԱԿԱՆ ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼԻ ԿԱՌՈՒՑՎԱԾՔՆ ԸՍՏ ՏԵՍԱԿՆԵՐԻ

STRUCTURE OF PERSONAL SERVICES BY TYPES

СТРУКТУРА ОБЪЕМА ИНДИВИДУАЛЬНЫХ УСЛУГ ПО ВИДАМ

(ընդամենի նկատմամբ, %)

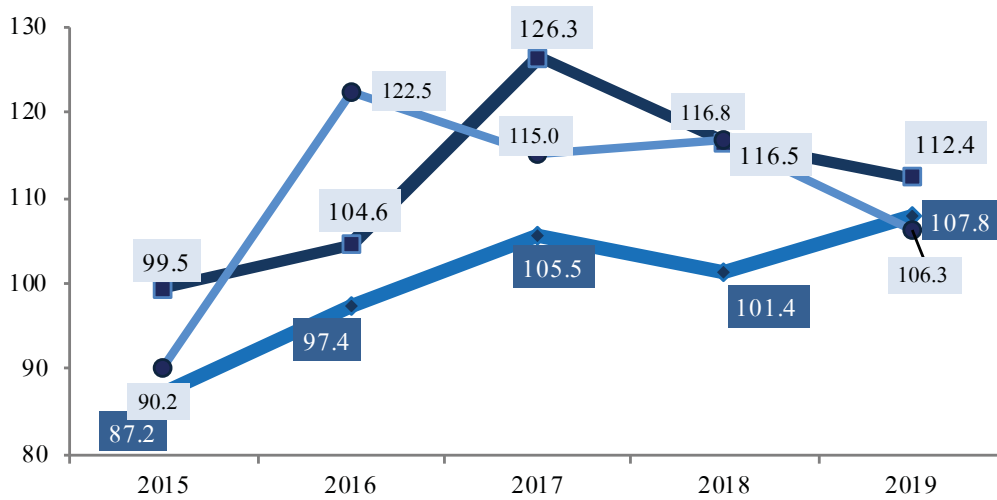
(in % to total)

(к итогу, %)

	2015	2016	2017	2018	2019	
Անհատական ծառայությունների ծավալը, ընդամենը	100	100	100	100	100	Volume of personal services - total Объем индивидуальных услуг, всего
մանածագործական և մորթե արտադրատեսակների լվացում, մաքրում, չոր մաքրում	8.2	7.0	7.8	7.4	9.5	washing and (dry-)cleaning of textile and fur products стирка, химическая чистка текстильных и меховых изделий
վարսավիրանոցների և գեղեցկության սրահների գործունեություն	79.5	78.7	76.7	72.3	67.3	hairdressing and other beauty treatment деятельность парикмахерских и салонов красоты
թաղումների կազմակերպում	4.7	4.8	4.8	4.7	5.9	funeral and related activities организация похорон
բաղնիքների գործունեություն	1.3	1.2	1.3	1.1	1.6	bath-houses, shower rooms and saunas деятельность бань
ֆիզիկական առողջության պահպանման հետ կապված գործունեություն	1.9	2.2	2.8	3.8	5.9	physical well-being activities деятельность по улучшению физического здоровья
այլ	4.4	6.1	6.6	10.7	9.8	other personal services прочие

ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅԱՆ ՖԻԶԻԿԱԿԱՆ ԾԱՎԱԼԻ ԻՆԴԵՔՍՆԵՐԸ (համադրելի գներով)
 PHYSICAL VOLUME INDICES OF TRADE TURNOVER (at comparable prices)
 ИНДЕКСЫ ФИЗИЧЕСКОГО ОБЪЕМА ТОВАРООБОРОТА (в сопоставимых ценах)

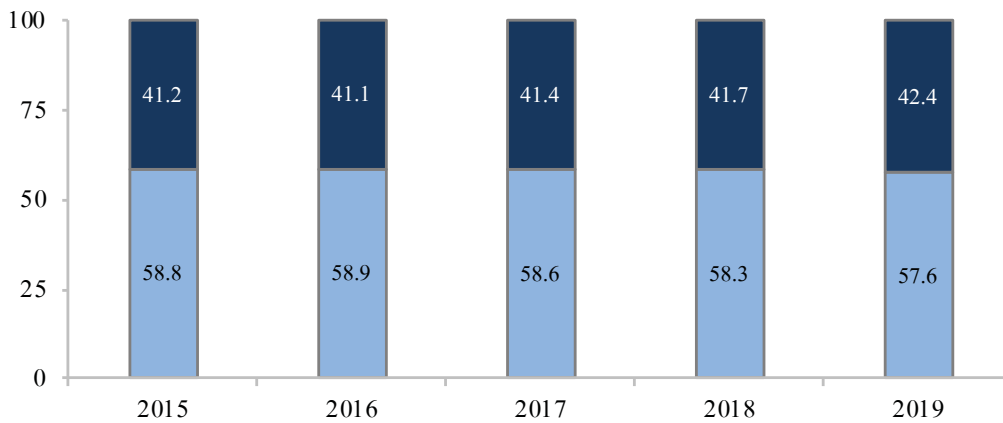
տոկոսներով՝ նախորդ տարվա նկատմամբ - in percents to previous year - в процентах к предыдущему году



- ◆ մանրածախ առևտրի շրջանառությունը-retail trade turnover-оборот розничной торговли
- մեծածախ առևտրի շրջանառությունը-wholesale trade turnover-оборот оптовой торговли
- ավտոմեքենաների առևտուրը-motor vehicle trade -торговля автомобилями

ՄԱՆՐԱԾՃԱԽ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅԱՆ ԱՊՐԱՆՔԱՅԻՆ ԿԱՌՈՒՅՎԱԾՔԸ
 COMMODITY STRUCTURE OF RETAIL TRADE TURNOVER
 ТОВАРНАЯ СТРУКТУРА РОЗНИЧНОГО ТОВАРООБОРОТА

տոկոսներով՝ ընդհանուրի նկատմամբ - in percents of total - в процентах к итогу

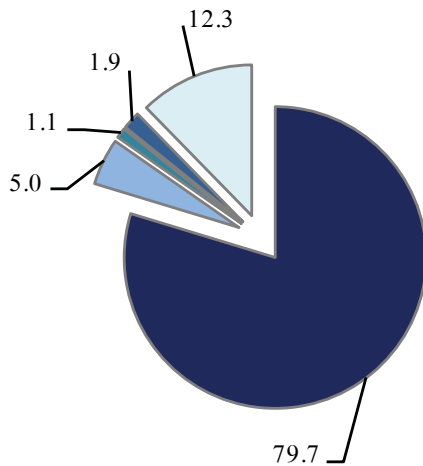


- նշ պարենային ապրանքներ - non-food goods - непродовольственные товары
- պարենային ապրանքներ - food goods - продовольственные товары

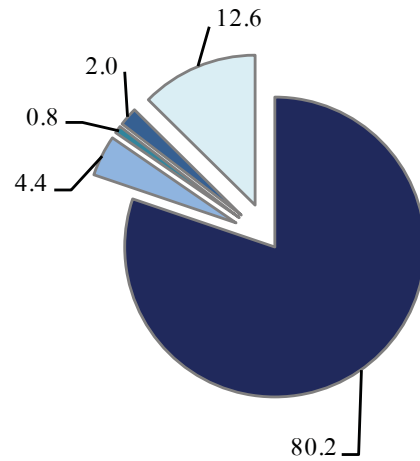
ՄԱՆՐԱԾԱՆ ԱՌԵՎՏՐԻ ՇՐՋԱՆԱՌՈՒԹՅԱՆ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԾԱՎԱԼՆ ԸՍՏ ՁԵՎԱՎՈՐՄԱՆ ԱԳՔՅՈՒՐՆԵՐԻ
 TOTAL VOLUME OF RETAIL TRADE TURNOVER BY FORMATION SOURCES
 ОБЩИЙ ОБЪЕМ РОЗНИЧНОГО ТОВАРООБОРОТА ПО ИСТОЧНИКАМ ФОРМИРОВАНИЯ

սովորանքով՝ ընդհանուրի նկատմամբ - in percent to total - в процентах к итогу

2018



2019



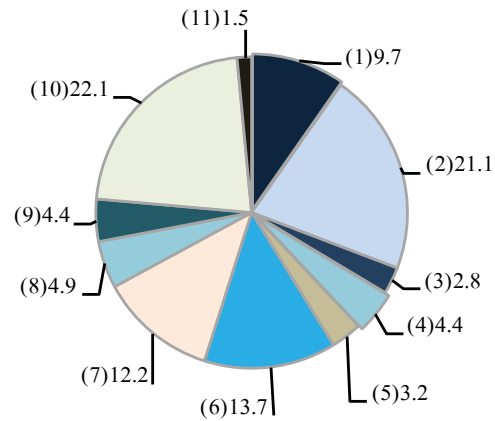
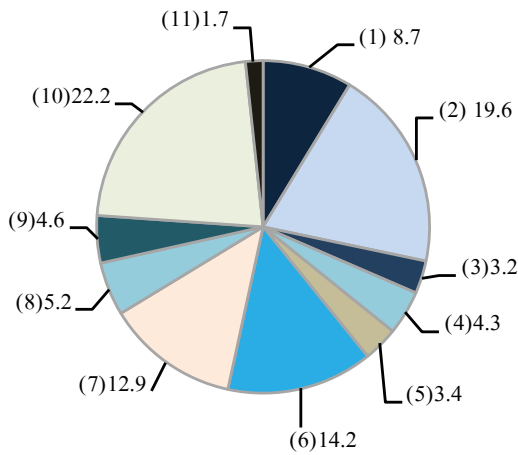
- խանութների - shops - магазины
- սպառողական ապրանքների շուկաների- consumer goods markets- рынков потребительских товаров
- գյուղատնտեսական շուկաների - agricultural products markets-рынков сельхозпродукции
- կրպակների-kiosks-киосков
- առևտրի այլ օբյեկտներ- other trade units- другие объекты торговли

ԾԱՌԱՅՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԾԱՎԱԼԻ ԿԱՌՈՒՅՎԱԾԸ
 VOLUME OF SERVICES
 СТРУКТУРА ОБЪЕМА УСЛУГ

սոկոսներով՝ ընդհանուրի նկատմամբ - in percent to total - в процентах к итогу

2018

2019



- 1. կացության և հանրային սննդի կազմակերպում - accommodation and food service activities - организация проживания и общественного питания
- 2 մշակույթ, զվարճություններ և հանգիստ - arts, entertainment and recreation - культура, развлечения и отдых
- 3 կրթություն - education - образования
- 4 առողջապահություն և բնակչության սոցիալական ապաստարկում - human health and social work activities - здравоохранение и социальное обслуживание населения
- 5 անշարժ գույքի հետ կապված գործունեություն - real estate activities - операций с недвижимым имуществом
- 6 տեղեկատվություն և կապ - information and communication - информация и связь
- 7 տրանսպորտ - transport - транспорта
- 8 վարչարարական և օժանդակ գործունեություն - administrative and support service activities - административная и вспомогательная деятельность
- 9 մասնագիտական, գիտական և տեխնիկական գործունեություն - professional, scientific and technical activities - профессиональная, научная и техническая деятельность
- 10 ֆինանսական և ապահովագրական գործունեություն - financial and insurance activities - финансовая и страховая деятельность
- 11 սպասարկման այլ ծառայություններ - other service activities - другие услуги в сфере обслуживания